

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) NOVATEX GmbH Werner-von-Siemens-Str. 14 30982 Pattensen Deutschland				Internationaler Frachtbrief Lettre de Voiture International Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Kappeler Werkstätten Mehlbydiek 26 24376 Kappeln Deutschland				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Hellmann			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu 24376 Kappeln Land/Pays Deutschland Datum/Date				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur successifs (nom, adresse, pays)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Pattensen Land/Pays Deutschland Datum/Date 23.07.2025				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés							
6 Kennzeichen u. Nr. Marques et numéros		7 Anz. der Packst. Nombre des Colis	8 Art der Verpck. Mode d'emballage	9 Bezeichnung des Gutes* Nature de la marchandise*	10 Statistik-Nr. No statistique	11 Bruttogew. i. kg Poids brut, kg	12 Umfang m³ Cubage m³
179879V-AUFTR		22	Euro-Pal	Babyartikel		2552	
		22	Stpl.				
							
Klasse	Ziffer	Buchstabe	(ADR)				
Classe	Chiffre	Lettre	(ADR)				
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres)							
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non franco				20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
21 Ausgefertigt in Établie à Pattensen				23  Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)			
22 i.A.K. Meyer Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)				24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date 24. Juli 2025 WE GEBUCHT Timo Thura			
Amtl. Kennzeichen		Nutzlast in kg					
Kfz	WPRO206U						
Anhänger	DW6GP01						
				Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)			
Benutze Gen.-Nr. National Bilateral EG CEMT							

Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe
marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éven

*En cas de

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) NOVATEX GmbH Werner-von-Siemens-Str. 14 30982 Pattensen Deutschland				Internationaler Frachtbrief Lettre de Voiture International Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Kappelner Werkstätten Mehlbydiek 26 24376 Kappeln Deutschland				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Hellmann			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la merchandise Ort/Lieu 24376 Kappeln Land/Pays Deutschland Datum/Date				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur successifs (nom, adresse, pays)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la merchandise Ort/Lieu Pattensen Land/Pays Deutschland Datum/Date 23.07.2025				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés							
6 Kennzeichen u. Nr. Marques et numéros		7 Anz. der Packst. Nombre des Colis	8 Art der Verpck. Mode d'emballage	9 Bezeichnung des Gutes* Nature de la marchandise*	10 Statistik-Nr. No statistique	11 Bruttogew. i. kg Poids brut, kg	12 Umfang m³ Cubage m³
179879V-AUFTR		22	Euro-Pal	Babyartikel		2552	
		22	Stpl.				
		CMR					
Klasse Classe		Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)			
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres)							
15 Frachtzahlanweisungen Prescription d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non franco				20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
21 Ausgefertigt in Etablie à				23			
Pattensen				23.07.2025			
22 i.A.K. Meyer Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)				23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)			
Amtl. Kennzeichen		Nutzlast in kg		24 Gut empfangen Réception des marchandises		Datum Date	
Kfz		NPRO206U		22 Euro gelascht		Kappelner Werkstätten Mehlbydiek 14 u. 26 / 24376 Kappeln	
Anhänger		DW6GP01				24. Juli 2025	
				Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)		WE GEBUCHT Timo Thurnau	
Benutze Gen.-Nr.				National		Bilateral	
				EG		CEMT	

*Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe der gefährlichen Güter (ADR 9001-9002).

*En cas de

Novatex GmbH

Gummi- und Plastikfabrikation

Spedition : Köster & Hapke

Straße : Hannoverschestr. 27

PLZ/Ort : 31319 Sehnde

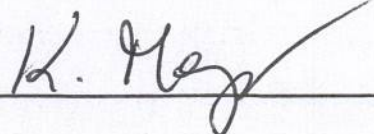
Vortragssaldo :	+ 47	Euro-Paletten
Eingang :		Euro-Paletten
Ausgang :	+ 22	Euro-Paletten
Neuer Saldo :	+ 69	Euro-Paletten

Zur Beachtung:

Die Euro-Paletten stehen Ihnen, falls ein sofortiger Tausch nicht möglich ist, maximal 7 Tage kostenlos zur Verfügung. Ab dem 5 Tag belasten wir Sie mit Verzögerungsgebühr pro Tag und Stück von 1 Euro pro Euro-Palette.

Wir bitten um sofortigen Tausch oder kostenfreie Anlieferung nur einwandfreier Euro-Paletten

Pattensen, den 23.7.25



(Novatex)

(Spedition/ Fahrer)

NOVATEX GmbH
Werner-von-Siemens-Straße 14
Postfach 10 10 65
30975 Pattensen

NOVATEX
GmbH

Kappeler Werkstätten
Lieferlager: Vorfriede-Pakete
Herr Timo Thureau
Mehlbydiek 26
24376 Kappeln
Deutschland

Verkauf - Lieferschein

Lieferscheinnr.	181893V-LIEF
Kunde	426060000
Auftragsnr.	179879V-AUFTR
NOVATEX	
Ihr Auftrag	M-1-BC-KD
Verkäufer	Lisa Klusmann
Sachbearbeiter	Lisa Klusmann
Telefonnr.	+495101 9195-0
Faxnr.	+495101 9195-55
E-Mail	info@novatex.de
Homepage	www.novatex.de

Datum 21.07.2025

Seite 1

Position	Nr. Beschreibung	Menge	Einheit	Auftrags- menge	Auftrag geliefert
10	04047 PP WH-Temperaturflasche 150ml BABYDREAM, Emil Temperatur 1er FS Bruttogewicht (kg): 5.078,7 EAN Basis: 4068134040763 NVE-Nr.: 340010710000648273	62.700	Stück	62.700	62.700
20	04047 PP WH-Temperaturflasche 150ml BABYDREAM, Emil Temperatur 1er FS Bruttogewicht (kg): 267,3 EAN Basis: 4068134040763 NVE-Nr.: 340010710000648297	3.300	Stück	3.300	3.300

Bruttogewicht (kg) 5.346

Rechnungsadresse

Dirk Rossmann GmbH-Zentrale
Isernhägener Str. 16
30938 Großburgwedel
Deutschland

2. Lieferung 22 Paletten
26400 Stück

22x Euro geforscht

NOVATEX
GmbH
Werner-von-Siemens-Str. 14
30982 Pattensen, Germany
Tel.: 05101-91 95-0
Fax: 05101-91 95 33

Kappeler Werkstätten
Mehlbydiek 14 u. 26 / 24376 Kappeln

24. Juli 2025

WE GEBUCHT
Timo Thureau